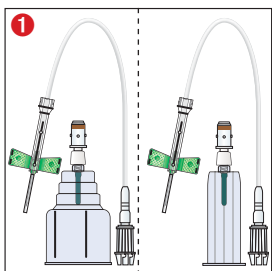
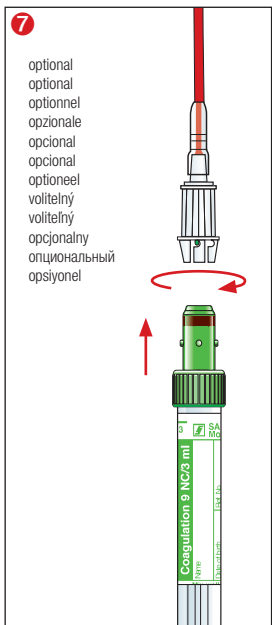
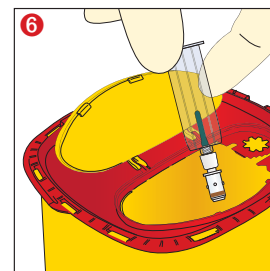
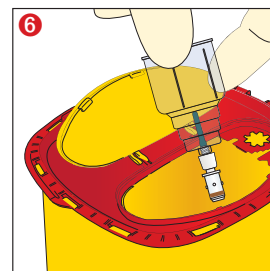
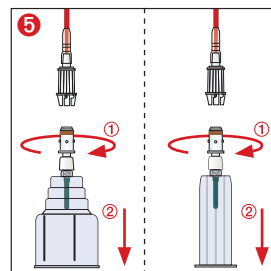
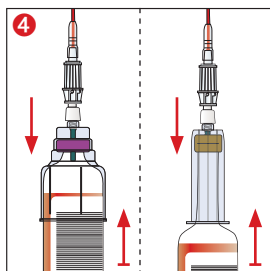
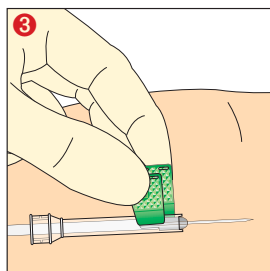
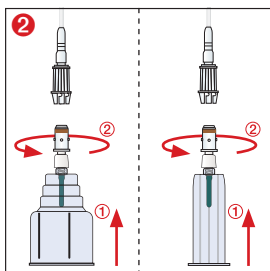


Safety-Multify®-Blutkultur - Set • Safety-Multify®-BloodCulture Set • Kit Safety-Multify® pour Hémoculture • Set Multify® di sicurezza per Emocoltura • Aguja de seguridad Multify® - Kit de hemocultivo • Safety-Multify® - Kit Hemocultura • Safety-Multify®-Bloedcultuur-set • Safety-Multify®- set pro odběr krevních kultur • Safety-Multify®- Set na krvné kultúry • Zestaw do posiewu krwi z bezpieczną igłą Multify® • Безопасная игла-бабочка в наборе для взятия крови на посев • Güvenlikli-Multify®-Kan Kültür Seti

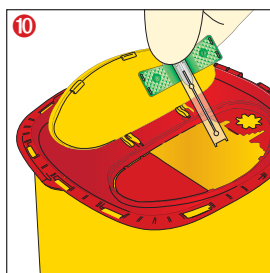
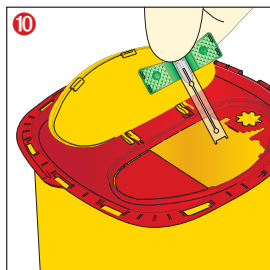
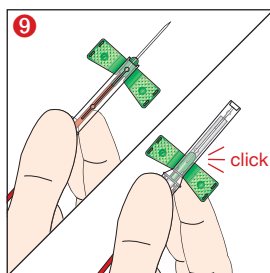
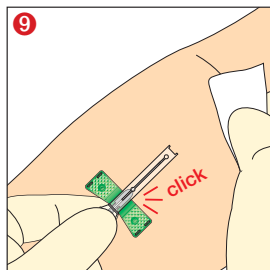
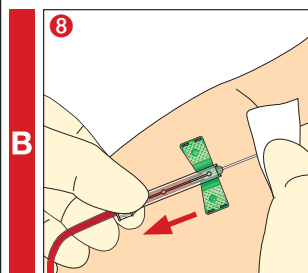
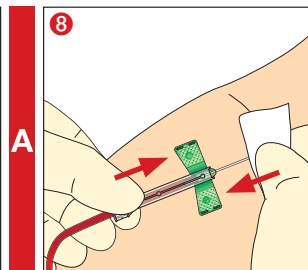
Gebrauchshinweis • Instructions for Use • Mode d'emploi • Istruzioni d'uso • Instrucciones de uso • Instruções de uso • Gebruiksaanwijzing • Návod k použití • Návod na použitie • Instrukcja użytkowania • Инструкция по использованию • Kullanma Kılavuzu



51.16XX.945 51.16XX.940



optional
optional
optionnel
opzionale
opcional
opcional
optioneel
voliteľný
voliteľny
opcionalny
опціональний
opzionale



- [DE] Die Blutentnahme mit Blutkulturflaschen muss unter Berücksichtigung der hygienischen Anforderungen erfolgen. Der Handhabungshinweis des Blutkulturflaschen-Herstellers ist zu beachten. Verpackungen aseptisch öffnen.
- [EN] Ensure that blood collection using blood culture flasks is carried out with regards to hygienic requirements. Observe the blood culture flask manufacturer's instructions for Use. Open each packaging aseptically.
- [FR] S'assurer que le prélèvement sanguin utilisant des flacons pour hémoculture est effectué en respectant les exigences liées à l'hygiène. Respecter le mode d'emploi du fabricant des flacons pour hémoculture. Ouvrir chaque emballage de façon aseptique.
- [IT] Assicurarsi che il prelievo ematico da bottiglia per emocoltura soddisfi i requisiti igienici. Osservare le istruzioni d'uso del fabbricante delle bottiglie emocoltura. Aprire ogni singola confezione in modo asettico.
- [ES] Asegurar que la extracción de sangre con el frasco de hemocultivo se lleva a cabo según requisitos de higiene. Observar las instrucciones de uso que indica el fabricante del frasco de hemocultivo. Abrir el paquete en condiciones asepticas.
- [PT] Assegurar que a colheita de sangue utilizando frascos de Hemocultura é efetuada em conformidade com os requisitos de higiene. Respeitar as Instruções de Utilização do fabricante do frasco de Hemocultura. Abrir cada embalagem de forma aseptica.
- [NL] Zorg ervoor dat bloedafname met behulp van bloedkweekflessen wordt uitgevoerd volgens de hygiënische vereisten. Neem de gebruiksaanwijzing van de fabrikant van de bloedkweekfles in acht. Open elke verpakking op een aseptische wijze.
- [CZ] Používejte krevní odběrový systém v souladu s hygienickými a bezpečnostními požadavky. Dodržujte instrukce pro použití z kumavek dané výrobcem. Všechna balení otevírejte v aseptickém prostředí.
- [SK] Zabezpečte, aby sa krvný odberový systém používal v súlade s hygienickými a bezpečnostnými požiadavkami. Dodržujte pokyny výrobcu pri použití odberového systému. Každý obal otvorte pri dodržaní štandardných sterilných podmienok.
- [PL] Upewnij się, że pobieranie krwi za pomocą butelek na posiew krwi odbywa się zgodnie z wymogami higienicznymi. Przestrzegaj instrukcji obsługi producenta butelek na posiew krwi. Otwieraj każde opakowanie aseptycznie.
- [RU] Убедитесь, что взятие крови во флаконы для посева проводится с соблюдением всех необходимых гигиенических требований. Следуйте «Инструкциям по использованию» от производителей флаконов для посева крови. Вскрывать в асептических условиях.
- [TR] Kan kültürü şişeleri kullanılarak kan almanın hijyenik gerekliliklere göre yapılmasını sağlayın. Kan kültürü şişesi üreticisinin Kullanım Talimatlarına uyun. Her bir ambalajı aseptik olarak açın.

Technische Änderungen vorbehalten - Technical modifications reserved - Sous réserve de modifications techniques - Con riserva di modifiche tecniche Modificaciones técnicas reservadas - Modificaciones técnicas reservadas - Technische wijzigingen onder voorbehoud - Technické změny vyhrazeny - Technické zmeny vyhradené - Zmiany techniczne zastrzeżone - Компания оставляет за собой право на внесение технических изменений без дополнительного извещения - Teknik değışiklik hakları saklıdır



STERILE | EO
CE 0124
DEHP free

Safety-Multify®-Kanüle
Safety-Multify®-Needle
Aiguille Safety-Multify®
Ago Safety-Multify®
Aguja Safety-Multify®
Agulha Safety-Multify®
Safety-Multify®-Naald
Safety-Multify® Jehla
Safety-Multify® Ihla
Safety-Multify® Igla
Virna Safety-Multify®
Safety-Multify® İğne

STERILE | R
CE

Blutkultur-Adapter
Blood Culture Adapter
Adaptateur pour Hémoculture
Adattatore per Emocoltura
Adaptador para hemocultivo
Bloedcultuur adapter
Adaptér pro krevní kultury
Bloedcultuur adapter
Adaptér pro krevní kultury
Adapter na krvné kultúry
Adapter do posiewu krwi
Адаптер для взятия крови на посев
Kan Kültür Adaptörü



Bei Wiederverwendung: Kontaminationsgefahr
In case of re-use: risk of contamination
En cas de réutilisation: risque de contamination
In caso di riutilizzo: rischio di contaminazione
En caso de reutilización: riesgo de contaminación
Em caso de reutilização: risco de contaminação
In geval van hergebruik: kans op besmetting
V prípade opätovného použitia: riziko kontaminácie
V prípade opätovného použitia: hrozí riziko kontaminácie
W przypadku ponownego użycia: ryzyko zakażenia
В случае повторного использования: риск заражения
Tekrar kullanım durumunda: kontaminasyon riski



Bei beschädigter Verpackung nicht verwenden
Do not use if package is damaged
Ne pas utiliser si l'emballage est endommagé
Non utilizzare se l'imballo è danneggiato
No utilizar si el embalaje está deteriorado
Não utilizar se a embalagem se encontrar danificada
Niet gebruiken bij beschadigde verpakking
Nepoužívajte, pokud je obal poškozen
Nepoužívajte, pokiaľ je obal poškodený
Nie używać w przypadku uszkodzonego opakowania
Ne использовать при поврежденной упаковке
Paket hasarlı ise kullanmayın

SARSTEDT AG & Co. KG
Sarstedtstr. 1
D-51588 Nümbrecht
www.sarstedt.com

